

In afwijking op het vorige lid echter mag het aantal bedden, in die soorten van ziekenhuisdiensten waar het programmatuurisch aantal toegewezen bedden op landelijk niveau nog niet bereikt werd, toch verhoogd worden op voorwaarde dat deze verhoging gepaard gaat met een vermindering van een gelijk aantal bedden in een andere dienst van hetzelfde ziekenhuis.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het Belgisch Staatsblad wordt bekendgemaakt.

Art. 3. Onze Minister van Sociale Zaken en Onze Minister van Volksgezondheid en Pensioenen zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 18 januari 1996.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
Mevr. M. DE GALAN

De Minister van Volksgezondheid en Pensioenen,
M. COLLA

Par dérogation à l'alinéa précédent, les types de services hospitaliers où le nombre de lits attribué par la programmation au niveau national n'a pas encore été atteint, peuvent voir leur nombre de lits augmenter, pour autant que cette augmentation s'accompagne d'une diminution d'un nombre équivalent de lits dans un autre service du même hôpital.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Moniteur belge.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires sociales et Notre Ministre de la Santé publique et des Pensions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 18 janvier 1996.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales,
Mme M. DE GALAN

Le Ministre de la Santé publique et des Pensions,
M. COLLA

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

N. 96 — 462

9 FEBRUARI 1996. — Ministerieel besluit betreffende het overdragen van bevoegdheid van de Minister van Landsverdediging inzake de financiële afhandeling van de terugvallen van de infrastructuur die door de Duitse Bondsrepubliek aan de Belgische Strijdkrachten ter beschikking werd gesteld.

[7058]

De Minister van Landsverdediging,

Gelet op artikel 52 van de Aanvullende Overeenkomst bij het Verdrag tussen de Staten die Partij zijn bij het Noord-Atlantisch Verdrag nopens de rechtspositie van hun Krijgsmachten, met betrekking tot de in de Bondsrepubliek Duitsland gestationeerde buitenlandse krijgsmachten en het Protocol van ondertekening bij deze Aanvullende Overeenkomst, ondertekend op 3 augustus 1959 te Bonn, en goedgekeurd bij de wet van 6 mei 1963;

Gelet op Sectie 1, artikel 7 en op sectie 5, artikel 11 van het koninklijk besluit van 19 december 1989 houdende organisatie van de Generale Staf;

Gelet op de wet van 24 november 1995 houdende de Algemene Uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1996, inzonderheid op artikel 2.16.22,

Besluit :

Overeenkomstig artikel 2.16.22 van de wet van 24 november 1995 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1996 wordt aan de overheden, verder gedelegeerde ordonnateurs genoemd, de hierna bepaalde bevoegdheden overgedragen :

Artikel 1. De overdracht van bevoegdheid omvat:

§ 1. De Directeur van de Dienst der Werken in de Bondsrepubliek Duitsland wordt gemachtigd om de onderhandelingen met de Bondsrepubliek Duitsland of een Land te voeren over de financiële weerslag van de terugvallen van de infrastructuur die de Bondsrepubliek Duitsland aan de Belgische Strijdkrachten ter beschikking heeft gesteld.

§ 2. De Directeur van de Dienst der Werken in de Bondsrepubliek Duitsland wordt aangeduid als gedelegeerd ordonnateur voor het afsluiten van de overgavedossiers en het teruggeven van de onroerende goederen voor zover het overgavebedrag in absolute waarde de 10 000 000 Belgische frank niet overschrijdt.

§ 3. De Chef van de Divisie Infrastructuur van de Generale Staf wordt aangeduid als gedelegeerd ordonnateur voor het afsluiten van de overgavedossiers en het teruggeven van de onroerende goederen voor zover het overgavebedrag in absolute waarde de 30 000 000 Belgische frank niet overschrijdt.

Art. 2. De overgedragen bevoegdheden mogen niet verder worden overgedragen.

Brussel, 9 februari 1996.

J.-P. PONCELET

MINISTÈRE DE LA DEFENSE NATIONALE

F. 96 — 462

9 FEVRIER 1996. — Arrêté ministériel relatif aux délégations de pouvoir du Ministre de la Défense nationale en matière de règlement financier de la restitution des infrastructures mises à la disposition des Forces armées belges par la République fédérale d'Allemagne

[7058]

Le Ministre de la Défense nationale,

Vu l'article 52 de l'Accord complétant la Convention entre les Etats Parties au Traité de l'Atlantique Nord sur le statut de leurs forces en ce qui concerne les Forces étrangères stationnées en République fédérale d'Allemagne et le Protocole de signature à l'Accord complémentaire, signé le 3 août 1959 à Bonn et approuvé par la loi du 6 mai 1963;

Vu la section 1 de l'article 7 et la section 5 de l'article 11 de l'arrêté royal du 19 décembre 1989 portant organisation de l'Etat-Major général;

Vu la loi du 24 novembre 1995 relative au Budget général des Dépenses pour l'année budgétaire 1996, en particulier l'article 2.16.22.

Arrête :

Conformément à l'article 2.16.22 de la loi du 24 novembre 1995 relative au Budget général des Dépenses pour l'année budgétaire 1996, les compétences déterminées ci-après sont déléguées aux autorités, ci-après nommées ordonnateurs délégués :

Article 1^e. La délégation de pouvoir comporte :

§ 1. L'autorisation pour le Directeur du Service des Travaux en République fédérale d'Allemagne de mener les négociations avec la République fédérale d'Allemagne ou un « Land » concernant les répercussions financières de la restitution des infrastructures mises à la disposition des Forces armées belges par la République fédérale d'Allemagne.

§ 2. La désignation du Directeur du Service des Travaux en République fédérale d'Allemagne comme ordonnateur délégué pour la clôture des dossiers de restitution et la restitution des biens immobiliers pour autant que le montant de la restitution ne dépasse pas en valeur absolue 10 000 000 de francs belges.

§ 3. La désignation du Chef de la Division Infrastructure de l'Etat-Major général comme ordonnateur délégué pour la clôture des dossiers de restitution et la restitution des biens immobiliers pour autant que le montant de la restitution ne dépasse pas en valeur absolue 30 000 000 de francs belges.

Art. 2. Les pouvoirs délégués ne peuvent pas être subdélégués.

Bruxelles, le 9 février 1996.

J.-P. PONCELET